

ENCORE MIEUX INFORMÉ!?  
ABONNEZ-VOUS GRATUITEMENT  
À NOTRE NEWSLETTER EN LIGNE SUR :

archeolo-j.be

bpost  
PB-PP  
BELGIE(N) - BELGIQUE

# PASSEPORT

## POUR LE PASSÉ

OCTOBRE -  
NOVEMBRE - DÉCEMBRE  
2017

LE PÉRIODIQUE TRIMESTRIEL D'ARCHEOLO-J P601194

archeolo-J - Jeunesses archéologiques asbl - 35, rue de Fer - 5000 Namur - Belgium - Tél. + 32(0)81 61 10 73 - E-mail : archeolo-j@skynet.be - Editeur responsable : René Branders - Maquette : oliviersmeesters.com - Bureau de dépôt : 5000 Namur - © 2017

archeolo-J



Passionnément  
patrimoine

# BOURGOGNE 2018



DANS CETTE ÉDITION



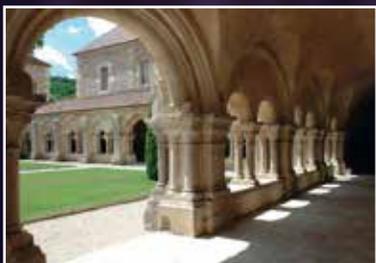
Wallonie



Service public  
de Wallonie



FÉDÉRATION  
WALLONIE-BRUXELLES



### VOTRE VOYAGE

“Et nous sommes  
fiers d’être  
bourguignons !”

P2



### WEEK-END À THÈME

Sons et musique  
à travers les âges

P2

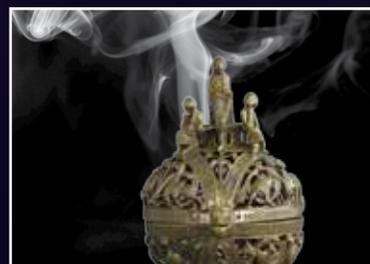


### VISITE EXPOSITION

Ancestors & Rituals

EUROPALIA  
ARTS FESTIVAL  
INDONESIA

P3



### VISITE EXPOSITION

Fumées célestes  
ou funestes

TreM.a

INCLUS :  
visite des nouveaux  
locaux d'archeolo-J  
& verre de l'amitié !

P3

## Agenda2018 Agenda2018 Agenda2018

- Samedi 6 janvier 2018 : Visite guidée à Bozar : Ancestors & Rituals
- Samedi 10 février 2018 : Visite guidée de l'exposition “Fumées célestes ou funestes du 12<sup>e</sup> au 18<sup>e</sup> siècle” au TreM.a (Musée provincial des Arts anciens du Namurois)
- Samedi 3 et dimanche 4 mars 2018 : Week-end à thème : “Sons et musique à travers les âges”
- Mercredi 4 au dimanche 8 avril 2018 : Voyage en Bourgogne
- Samedi 5 mai 2018 : Visite de la ville de Diest
- Entre le 8 et le 29 juillet 2018 : Stages d'archéologie en Condroz. Différentes formules : Stages juniors (10-11 ans), stages ados, stages étudiants et adultes.
- Du samedi 21 au lundi 23 juillet 2018 : Randonnée pédestre.
- Samedi 22 septembre : Randonnée à vélo.
- Samedi 6 et dimanche 7 octobre 2018 : WE de fouilles archéologiques



## Bientôt 2018 !

Nous voici arrivés à la fin de la saison archéologique 2017 et nous vous remercions vivement de l'attachement que vous portez à notre association.

Le moment est venu de renouveler votre cotisation en versant un montant laissé à votre appréciation (minimum 10 €) à titre de cotisation annuelle.

Ce versement est à faire sur le compte BE08 0682 0356 2813 d'archeolo-J en mentionnant votre nom/ COTISATION 2018.

Nous vous rappelons que cette très modeste contribution est destinée à couvrir une partie de nos frais fixes d'administration et à contribuer à nos actions de sensibilisation du public à l'existence et la sauvegarde de notre patrimoine.



archeolo-J :  
35, rue de Fer - 5000 Namur



RENSEIGNEMENTS & INSCRIPTIONS : 081/61.10.73

# “ET NOUS SOMMES FIERS D’ÊTRE BOURGUIGNONS”

LE PROGRAMME DU VOYAGE



## Jour 1 / mercredi 4 avril

En début de matinée, départ en car de Bruxelles (parking Delta), Wavre (gare) et Namur (gare). Nous rejoignons directement notre 1<sup>ère</sup> étape, **CHÂTILLON-SUR-SEINE**, pour découvrir le trésor de Vix (premier âge du fer, vers 500 avant J-C) exposé au Musée du Châtillonnais.

Nous poursuivons la route vers **AVALLON** pour nous installer dans nos hôtels respectifs.

Nous y resterons durant tout le séjour et circulerons “en étoile” au départ de cette petite cité médiévale.

## Jour 2 / jeudi 5 avril

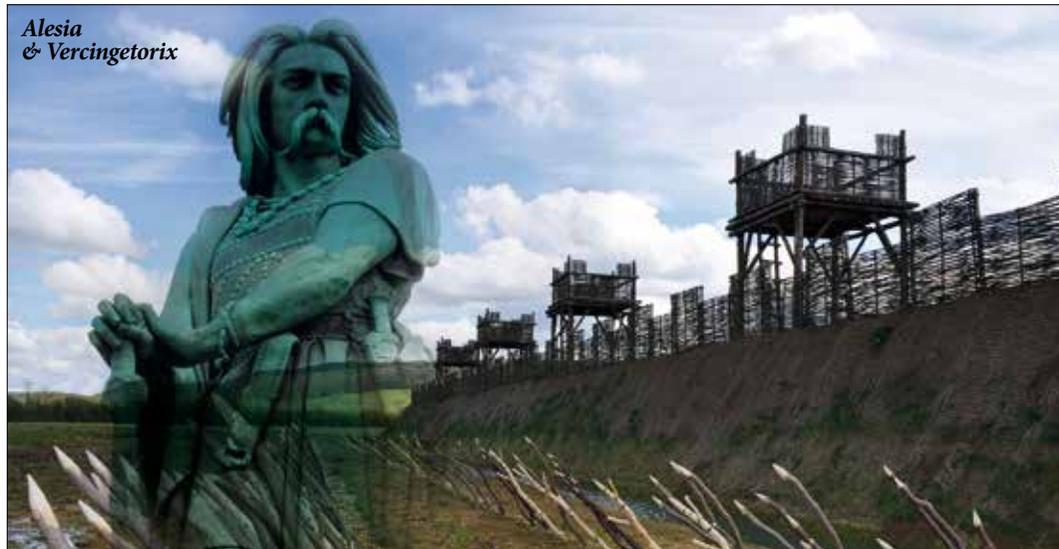
Découverte matinale de **FLAVIGNY-SUR-OZERAIN**, petit bijou classé parmi les “plus beaux villages de France”. Dans l’abbaye bénédictine, on fabrique de façon artisanale, depuis le XVI<sup>e</sup> siècle, les petits anis de Flavigny.

Ensuite, nous remontons dans le temps, précisément en 52 avant J-C, pour une immersion en plein cœur de la bataille d’**ALESIA** qui opposa César et ses troupes aux Gaulois rassemblés autour de Vercingétorix. Visite du très contemporain centre d’interprétation inauguré en 2012 ainsi que des vestiges de la ville gallo-romaine.

La journée se termine par la visite de l’exceptionnelle **ABBAYE DE FONTENAY**, la plus ancienne abbaye cistercienne conservée, inscrite au patrimoine mondial de l’Unesco en 1981.

## Jour 3 / vendredi 6 avril

On pointe vers le sud pour prendre toute la mesure de l’oppidum de **BIBRACTE**, une imposante ville gauloise, capitale des Eduens aux II<sup>e</sup> et I<sup>er</sup> siècles avant J-C, culminant sur le mont Beuvray à plus de 800 m. On y visite le site archéologique (l’ancienne ville aujourd’hui enfouie au cœur de la forêt fut redécouverte au XIX<sup>e</sup> siècle) et le passionnant musée.



Quelques décennies après la conquête romaine, Bibracte fut abandonnée au profit d’**AUTUN**. Fondée au I<sup>er</sup> siècle, la ville se développe au fil des siècles. Prestigieuse au XV<sup>e</sup>, elle est la seconde ville de Bourgogne au XVI<sup>e</sup> siècle.

## Jour 4 / samedi 7 avril

Une journée qui commence par une découverte étonnante qui ravira notre imagination : le **CHÂTEAU DE MAULNES** à Cruzy-le-Châtel, un étrange relais de chasse édifié au XVI<sup>e</sup> siècle.

Un peu plus loin, les forges de **BUFFON** forment un site insolite et reposant. Elles constituent un remarquable exemple des préoccupations prônées par les Lumières au XVIII<sup>e</sup> siècle, préparant le développement industriel du siècle suivant.

En fin d’après-midi, découverte de **NOYERS**, petite ville médiévale resserrée entre ses remparts. On y musarde avec plaisir dans les rues bordées de maisons à pans de bois ...

## Jour 5 / dimanche 8 avril

Nous passons la matinée au bord de l’Yonne, à **AUXERRE**, ville importante dès le I<sup>er</sup> siècle, ville sainte au XII<sup>e</sup> siècle, patrie de Cadet Rousselle. Un tour de ville nous emmènera notamment à l’ancienne abbaye Saint-Germain qui existe depuis plus de 1000 ans. Les cryptes du IX<sup>e</sup> siècle, point d’orgue de la visite, sont ornées de peintures murales parmi les plus anciennes connues à ce jour.

Retour vers la Belgique et arrivée en début de soirée (Namur, Wavre et Bruxelles).

## Comment organisons-nous ce voyage ?

archeolo-J n’est pas une agence touristique mais une association qui invite ses membres à la découverte de régions riches en termes d’histoire et de patrimoine. Chaque voyage est unique et minutieusement préparé par une équipe de bénévoles.

Le Cratère de Vix & Autun



WEEK-END À THÈME

SONS ET MUSIQUE  
À TRAVERS LES ÂGES



Les samedi et dimanche 3 et 4 mars 2018

# Un verre qui casse, un clappement de mains, le sifflement d'un oiseau, les sons d'une discothèque,...

... on en a plein les oreilles jour et nuit ! Ces bruits, sons et musiques qui ont animé la vie des hommes des temps reculés jusqu'à aujourd'hui, nous allons vous les faire découvrir !

Des sons de cloche à la musique actuelle et à la simple notion d'acoustique en passant par quelques notes de classique, le tout bien de nos régions, nous allons aller à la rencontre de ces lieux et objets qui font partie de notre quotidien... ou pas.

En avant la musique !

## Déroulement du week-end

Celui-ci nous emmènera dans divers endroits de la Belgique. Nous partirons de Namur le samedi matin pour y revenir le dimanche en fin d'après-midi.

## Quel logement ?

Nous logerons au Centre d'hébergement du château de Tilff. Logement en chambres multiples.

## Quels repas ?

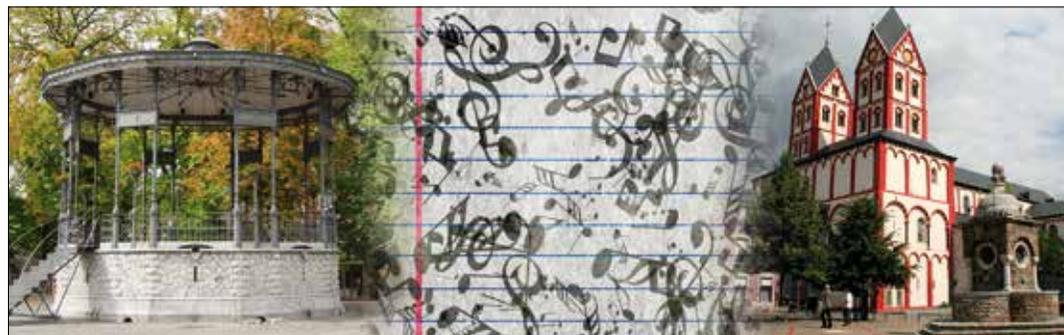
Pour le samedi midi, chacun apportera son pique-nique. Les repas du samedi soir, du dimanche matin et du dimanche midi seront servis au centre d'hébergement.

## Que faut-il emporter ?

Nous vous conseillons une tenue sportive, chaude et décontractée, un vêtement de pluie ainsi qu'un nécessaire de toilette, serviette comprise. N'oubliez pas votre pique-nique du samedi midi et votre bonne humeur.

## Participation aux frais :

Cette participation est de 99€ et couvre les transports, la pension complète en chambre multiple au centre d'hébergement ainsi que les frais d'organisation et d'animation, les exposés, les visites guidées et les entrées.



## COMMENT S'INSCRIRE ?

Réservez votre place par notre système d'inscription en ligne sur [www.archeolo-j.be](http://www.archeolo-j.be) ou par envoi dès que possible du bulletin d'inscription ci-joint. Le nombre de places étant limité, nous vous invitons à verser le montant de votre participation sur le compte BE08 0682 0356 2813 d'archeolo-J. (Pour les étrangers le code Bic est GKCCBEBB). La réservation n'est validée qu'après réception du virement. NOUS N'ACCEPTONS PAS LES CHEQUES BANCAIRES, ni les paiements par PAYPAL. Nous vous ferons parvenir quelques jours avant le week-end les divers renseignements pratiques. Annulation : Tout désistement doit parvenir à notre secrétariat au plus tard le 3 février 2018. La totalité des frais sera remboursée (moins 30,00€ de frais de dossier). Après cette date, nous ne pourrons plus garantir de remboursement.



**ATTENTION, FACILITEZ-VOUS LA VIE!  
FAITES VOTRE INSCRIPTION EN LIGNE SUR :  
ARCHEOLO-J.BE**

## Demande de réservation individuelle

À renvoyer à archeolo-j, 35, rue de Fer à 5000 Namur

**ATTENTION, FACILITEZ-VOUS LA VIE!  
FAITES VOTRE INSCRIPTION EN LIGNE SUR :  
ARCHEOLO-J.BE**

Mme - Melle - M.<sup>(1)</sup> NOM : ..... PRENOM : ..... NÉ(E) LE : ..... Adresse : rue ..... N° : ..... Bte : .....

Code postal : ..... Localité : ..... Tél.: ..... / ..... Portable : ..... / ..... E-mail : .....

N° carte de membre <sup>(2)</sup> : ..... / ..... Nationalité : ..... N° de carte d'identité : .....

A connu ARCHEOLO-J via (merci de cocher la ou les case) :  Internet  Presse  Affichage  Connaissance, amis  Ecole  Baptême de l'archéologie  Ne sait plus

Autre : ..... archeolo-j s'autorise le droit de diffuser à des fins publicitaires des photos de participants lors des activités.

Type d'activité	Dates	Prix	Réservé au secrétariat		
	du ..... / ..... au ..... / .....				
	du ..... / ..... au ..... / .....				
	du ..... / ..... au ..... / .....				

En outre, je verse la somme de ..... € au compte BE08 0682 0356 2813 d'archeolo-J<sup>(1)</sup>. Je m'engage à verser le solde, soit ..... € pour la date prévue <sup>(1)</sup> Je m'embarquerai en car/train à .....<sup>(3)</sup> Je souhaiterais, dans la mesure du possible, loger avec ..... ATTENTION! Mon enfant nécessite un régime alimentaire particulier, à savoir : .....

Date et signature

Je soussigné(e) ..... père, mère, tuteur, tutrice <sup>(1)</sup> de ..... Je déclare par la présente qu'il (elle) est en bonne santé et l'autorise à participer aux activités reprises ci-dessus. je déclare en outre, décharger archeolo-J de tout accident qui pourrait survenir à l'enfant durant les périodes indiquées. En cas d'urgence, on pourra me contacter au n° de téléphone suivant : ..... / .....

Date et signature

<sup>(1)</sup> biffer la ou les mentions inutiles. <sup>(2)</sup> ou verser un montant de 10€ n minimum de cotisation annuelle. <sup>(3)</sup> à remplir seulement s'il existe un déplacement en car ou en train.

# VOTRE PÉRIPLÉ ARCHEOLO-JIQUE EN BOURGOGNE!

Du 4 au 8 avril 2018

Si le car nous dépose à proximité des sites, villes et villages, le circuit comportera néanmoins beaucoup de marche à pied. Et notez que les sites archéologiques présentent généralement des terrains accidentés ...

## Logement

Nous proposons deux formules de logement :

La formule "Aventure" : dans un hôtel de catégorie moyenne (chambres multiples).

La formule "Confort" : en hôtel\*\*\* (chambres doubles ou twin avec salle de bain privée / possibilité single moyennant supplément).

## Repas

Les petits déjeuners et repas du soir seront servis dans nos hôtels respectifs, à l'exception du souper du retour qui sera pris dans un restoroute.

Les repas de midi seront des pique-niques : casse-croute personnel le mercredi 4 et nos traditionnels buffets les autres jours.

## Transports

Tout le circuit se fera en autocar "grand tourisme", mode de transport confortable, convivial, pratique et le moins onéreux. De plus, il permet d'atteindre facilement les sites et d'observer davantage les régions que nous traverserons.

## Assurances

Comme pour toutes ses activités, archeolo-J est assuré en Responsabilité Civile (Dommages matériels: 123.947€ - Dommages corporels : 247.894€). Il n'y a pas d'assurance individuelle. C'est la raison pour laquelle, nous vous demandons une décharge pour les participants mineurs d'âge, et vous conseillons d'emporter les documents

## Choisissez votre formule et partez sans souci

Type de voyage	Prix total calculé au 12/11/2017	Prix ristourné si réservation et versement de l'acompte avant le 31 décembre 2017	Acompte de 30% à verser à la réservation
Formule "Aventure Etudiant" de 14 à 26 ans accomplis	530-€	475-€	160-€
Formule "Aventure Adulte" à partir de 18 ans si pas étudiant	610-€	560-€	185-€
Formule "Confort"	675-€	625-€	205-€

N.B. archeolo-J se réserve le droit de réajuster ses prix en cas de hausse du coût de la vie et/ou des carburants.

relatifs à vos éventuelles assistances et assurances personnelles ainsi que la carte européenne délivrée par votre mutuelle.

## A emporter

Outre votre bonne humeur et vos papiers d'identité, nous vous conseillons des tenues sportives et chaudes, des vêtements de pluie et de bonnes chaussures de marche.

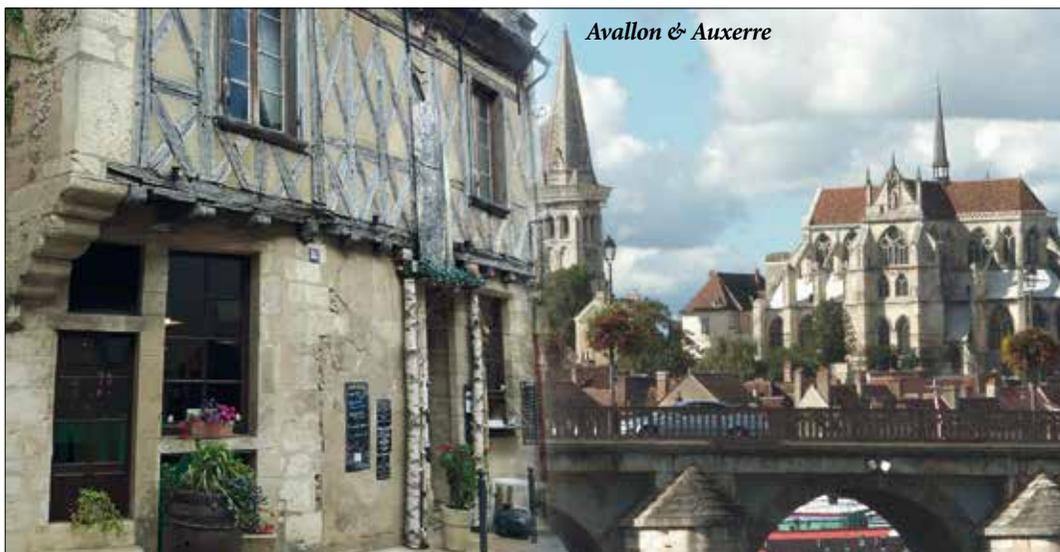
Attention ! Pour les jeunes qui n'auront pas 18 ans accomplis le 4 avril 2018, il y a lieu de faire légaliser

une "autorisation parentale de sortie du territoire belge des participants mineurs d'âge" auprès de votre administration communale.

## IMPORTANT :

Tous nos prix sont calculés de bonne foi au 15/11/2017 et comprennent :

- Votre place dans l'autocar "grand tourisme"
- Toutes les entrées de sites et musées
- Toutes les visites guidées
- Le logement selon la formule choisie
- Les repas, excepté le pique-nique du premier jour.



Avallon & Auxerre

## COMMENT S'INSCRIRE ?

Réservez votre place par notre système d'inscription en ligne sur [www.archeolo-j.be](http://www.archeolo-j.be) ou par envoi dès que possible du bulletin d'inscription ci-joint, en tenant compte des conditions du tableau ci-dessus pour bénéficier du prix ristourné.

Nous tiendrons compte de l'ordre d'arrivée des demandes de réservation confirmées par le versement de l'acompte au compte BE08 0682 0356 2813 d'archeolo-J. (Pour les étrangers : code Bic GKCCBEBB) NOUS N'ACCEPTONS PAS LES CHEQUES BANCAIRES, ni les paiements par PAYPAL.

Le solde devra être payé au plus tard le 4 février 2018.

Dès que nous aurons enregistré votre inscription et votre acompte, nous vous adresserons un courrier de confirmation. D'autre part, vous recevrez, quelques temps avant le départ, les dernières informations pratiques. Tout désistement qui nous parviendrait plus d'un mois avant le départ serait partiellement remboursé. Au-delà du 4 mars 2018, l'entièreté de la somme resterait due.

**VISITE ANCESTORS & RITUALS**

Samedi 6 janvier 2018 à 14h

**VISITE FUMÉES CÉLESTES OU FUNESTES**

Samedi 10 février 2018 à 14h

Dans le cadre d'Europalia, nous passons  
à présent en Indonésie par le biais  
d'une fabuleuse exposition organisée à Bozar



De Sumatra à la Papouasie, en passant  
par Java et les Moluques,

les ancêtres ont joué et jouent encore un rôle de premier plan. Les cultes qui leur sont portés et leurs représentations reflètent avec force et poésie l'énorme diversité du pays. Une introduction captivante à l'Indonésie, présentant son patrimoine et questionnant aussi la place des traditions et rituels au sein d'une société contemporaine. Trésors archéologiques et ethnographiques y seront présentés pour la première fois, et mis en contexte grâce à des documents iconographiques uniques.



COMMENT S'INSCRIRE ?

En versant la somme de 20 € (22 € pour les non-membres) sur le compte BE08 0682 0356 2813 en mentionnant "NOM", "PRÉNOM" et "N° de GSM" ainsi que "Indonésie". Ces prix comprennent l'entrée au musée et la visite guidée. Nous vous donnons rendez-vous le samedi 6 janvier 2018 à 13h45 à l'entrée du Palais des Beaux-Arts, 23, rue Ravenstein à Bruxelles.



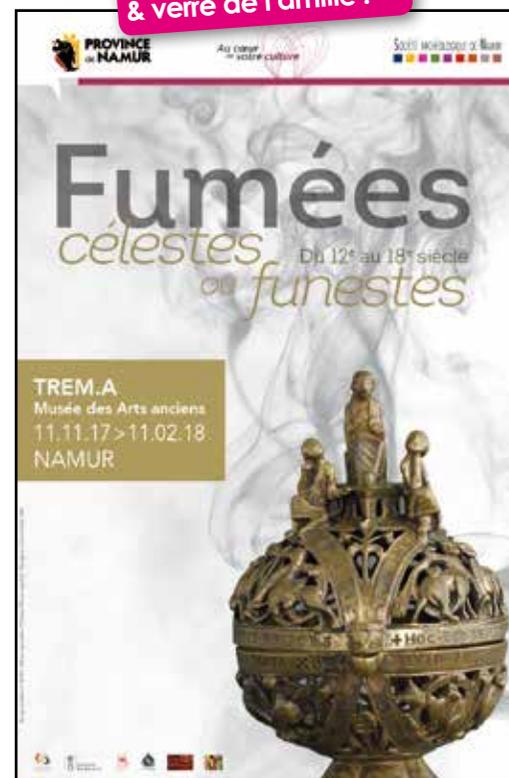
Visite guidée de l'exposition  
"Fumées célestes ou funestes, du 12<sup>e</sup> au 18<sup>e</sup> siècle" au TreM.a  
Musée provincial des Arts anciens du Namurois

Depuis l'origine de l'humanité,  
l'homme est fasciné par la fumée.

Très tôt associée aux puissances surnaturelles, elle rend visibles, tangibles, les relations entre l'homme et les puissances divines, entre la terre et le ciel. Dans le domaine profane, elle est utilisée d'abord pour ses propriétés - réelles ou supposées - cosmétiques et purificatrices. Son utilisation se diversifie avec le développement de la poudre noire et du tabac.

L'exposition aborde les fumées symboliques (offrande, prière, théophanie, colère divine) et les fumées physiques (tabac, résines odoriférantes, épices, essences animales, poudre noire) sans oublier le parfum qu'elles dégagent.

INCLUS :  
visite des nouveaux  
locaux d'archeolo-J  
& verre de l'amitié !



COMMENT S'INSCRIRE ?

En versant la somme de 10€ (12€ pour les non-membres) sur le compte BE08 0682 0356 2813 en mentionnant "NOM", "PRÉNOM" et "N° de GSM" ainsi que "Fumées". Ces prix comprennent l'entrée à l'exposition et la visite guidée. Nous vous donnons rendez-vous le samedi 10 février 2018 à 13h45 à l'entrée du TreM.a Musée provincial des Arts anciens du Namurois, Hôtel de Gaiffier d'Hestroy: 24, rue de Fer à Namur.

